



ராஜ பீடி கம்பெனி, கொழும்பு-14



தேசிய தினசரி National Tamil Daily  
 மலர் 9 [4-5-67] இதழ் 82  
 பிலவங்க சித்திரை 21 முஹரம் 23 வியாழக்கிழமை



ராஜ பீடி கம்பெனி, கொழும்பு-14

உள்ளூராட்சி சேவை சட்ட திருத்த மசோதா:

# மே 18-ம் திகதிவரை மந்திரி அவகாசம் கேட்டுள்ளார்

## ஆளும்கட்சி எம். பி.க்கள் விவாதிப்பதற்கு சந்தர்ப்பம்?

கொழும்பு, புதன்  
 உள்ளூராட்சி சேவைச் சட்டத்தைத் திருத்துவதற்கான மசோதாவை மே மாதம் 18-ம் திகதி செனட் சபையில் சமர்ப்பிப்பதற்கு அனுமதியளிக்கும்படி உள்ளூராட்சி அமைச்சர் செனட்டர் எம். திருச்செல்வம் இன்று செனட்சபையில் ஒரு கோரிக்கையை சமர்ப்பித்தார்.  
 மேற்படி திருத்த மசோதா இன்று செனட்சபையில் சமர்ப்பிக்கப்படுவதற்கு திகதி குறிப்பிடப்பட்டிருந்தது- ஆனால் அமைச்சர் மசோதாவை சமர்ப்பிப்பதற்கு மே 18-ம் திகதிவரை அவகாசம் தரும்படி சபையைக் கேட்டுக்கொண்டிருக்கிறார்.

18-ம் திகதிக்கு முன் அரசாங்கக்கட்சியின் பார்லிமெண்ட் குழுக்கடி மசோதாவை சாங்கோ பாங்காக ஆராயும் என்று தெரிகின்றது. அதற்கு சந்தர்ப்பம் அளிக்கும் வகையிலேயே மசோதா சபையில் சமர்ப்பிக்கப்படுவது பின்போடப்பட்டிருப்பதாகக் கருதப்படுகின்றது.

சிலர் எதிர்ப்பு உள்ளூராட்சிச் சேவைச் சட்டத்திருத்தமசோதா உள்ளூராட்சி அமைச்சருக்குச் சர்வ அதிகாரமும் வழங்கக்கூடிய

தாக இருப்பதால் அதை இப்போது நிறைவேற்றக் கூடாதென்றும் செனட்சபையில் அது தாக்கல் செய்யப்பட்டபோதிலும் அந்த மசோதாவை அரசாங்க பார்லிமெண்டரிக் குழுவின் பரிசீலனைக்குச் சமர்ப்பிக்க வேண்டுமென்றும் அரசாங்கக்கட்சி எம். பி.க்கள் பலர் பிரதமருக்கு எழுதியுள்ள கடிதத்தில் கேட்டுள்ளனர்.

இந்தத் திருத்த மசோதா உள்ளூராட்சிச் சேவை சம்பந்தமாக உள்ளூராட்சி அமைச்சர் பார்லிமெண்டின்

அனுமதி பெறாமலேயே தாம் விரும்பியபடி உத்தரவுகள் பிறப்பிக்கலாமென்றும் இது சர்வாதிகாரப் போக்கை வளர்த்துவிடுமென்றும் அரசாங்கக்கட்சி எம். பி.க்கள் அச்சம் தெரிவித்துள்ளனர். உள்ளூராட்சி சேவைக் கமிஷன் தனது சுயநிர்ணய உரிமையை இழந்துவிடுமென்றும், இந்த திருத்த மசோதா உள்ளூராட்சி மன்ற குமாஸ்தாக்களை இடமாற்றஞ்செய்ய வசதியளிப்பதும் பல தீங்குகளுக்கு வழிவகுக்குமென்றும் அரசாங்கக்கட்சி எம். பி.க்கள் சிலர் தமது கடிதத்தில் தெரிவித்துள்ளனர்.

இத்திருத்த மசோதாவில் உள்ளூராட்சி அமைச்சருக்கு அதிக அதிகாரம் வழங்கும் அம்சங்கள் திருத்தப்பட வேண்டுமென்று அவர்கள் கோரியுள்ளனர்.

### முக்கிய மருந்துகள் தட்டுப்பாடு

யாழ்ப்பாணம், வியா. யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தில் உள்ள அரசாங்க ஆஸ்பத்திரிகளிலும், தனிப்பட்ட மருந்துச்சாலைகளிலும் சில முக்கிய மருந்துகளுக்கு தட்டுப்பாடு ஏற்பட்டுள்ளது.

மந்திகை மனநோயாளர் சிகிச்சை நிலையத்திலும் மருந்துகள் தட்டுப்பாடு காரணமாக நோயாளிகள் பாதிக்கப்பட்டுள்ளனர். கண்கிசிச்சைக்கு முக்கியமாக தேவைப்படும் சில மருந்து வகைகள் யாழ்ப்பாணத்தில் கிடைக்காததால் அம்மருந்துகளை கொழும்பிலிருந்து வரவழைக்கவேண்டியநிலை ஏற்பட்டுள்ளது.

யாழ். நகரப்நிலைய படுகொலை

### கார் சொந்தக்காரர் சந்தேகத்தின்மீது கைது குத்தியதாகக் கூறப்படுவார் பொலிசாரால் தேடப்படுகிறார்

யாழ்ப்பாணம், வியா. நேற்று முன்தினம் மாலை யாழ்ப்பாணம் பஸ் நிலையத்துக்கு அருகாமையில் வேலன் கிட்டினன் என்ற இளைஞர் கத்தியால் குத்திக் கொலை செய்யப்பட்டது சம்பந்தமாக தேடப்பட்டு வந்த வட்டுக்கோட்டையைச் சேர்ந்த இரத்தினம் என அழைக்கப்பட்டு இரத்தின சபாபதி என்பவர் நேற்று நள்ளிரவு பொலிசாரால் கைது செய்யப்பட்டார். இவரைவடமாகாணம் உதயி பொலிஸ் அதிபர் திரு. ஆர்.

சி. தவராஜா யாழ்ப்பாணம் குற்றத்தடுப்புப் பகுதி பொலிஸ் இன்ஸ்பெக்டர் திரு. மென்டிஸ் ஆகியோர் தலைமையில் சென்ற பொலிஸ் கோஷ்டியினர் வட்டுக்கோட்டையில் கைது செய்தார்கள். சந்தேகத்தின் பேரில் கைது செய்யப்பட்ட இரத்தின சபாபதி யாழ்ப்பாணம் பொலிஸ் நிலையத்தில் பாதுகாப்பில் வைக்கப்பட்டார். மரணமான கிட்டினனைக் [6-ம் பக்கம் பார்க்க]

### கைத்தொழில் பேட்டை எங்கே அமையும்? இன்னும் இடம் தெரிவு செய்யப்படவில்லை.

யாழ்ப்பாணம், வியா. யாழ்ப்பாணத்தில் கைத்தொழில்பேட்டை அமைப்பது சம்பந்தமான ஆலோசனைக்கூட்டம் யாழ்ப்பாணம் அரசாங்க செயலகத்தில் நேற்று மாலை நடைபெற்றது. அரசாங்க அதிபர் தலைமையில் நடைபெற்ற இக் கூட்டத்திற்கு கைத்தொழில் அபிவிருத்திசபைத் தலைவர் திரு. ஜேம்ஸ் லனரேல், பொது ஜனத்தொடர்பு அதிகாரி திரு.

டபிள்யூ. செல்வரத்தினம் உட்பட அரசாங்க உயர்தர அதிகாரிகளும், எம். பி.க்களும், யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தைச் சேர்ந்த சுமார் 50 க்கும் மேற்பட்ட கைத்தொழில் ஆலைகளின் அதிபர்களும் சமூகம் கொடுத்திருந்தார்கள். நீர்கொழும்பிலுள்ள 'எக்கல்' கைத்தொழில்பேட்டையைப்போன்று யாழ்ப்பாணத்தில் அமைக்கப்படவிருக்கும் கைத்தொழில் [6-ம் பக்கம் பார்க்க]

### செனட்சபை தெரிவுக் குழு நியமனம் அரசியல் சாஸனத்தை திருத்துவதுபற்றி ஆராய்வார்

கொழும்பு, புதன் அரசியல் சாஸனத்தைத் திருத்துவதுபற்றி ஆராய்வதற்கான செனட்சபை தெரிவுக்குழுவை இன்று செனட்சபை நியமித்தது. டாக்டர் எம். வி. பி. பிரிஸ், ஏ. எப். விஜயமாளே, எம். திருச்செல்வம், ஏ. பி. ஜயகுரியா, ஜி. சி. ரி. ஏ. டி. சில்வா, எஸ். எம். எச்.

### தேவை

நெசவு வேலையில் அனுபவம் வாய்ந்த பெண்கள் தேவை. கீழ்க்கண்ட விலாசத்திற்கு விண்ணப்பிக்கவும்.

வ. நவரத்தினம், 'கருணா நெசவு நிலையம்' வீமன்காமம், தெல்லிப்பளை.

1765



# கிழக்குபாகிஸ்தானில் புயல்: 10 கிராமம் நாசம் 25 பேர் பலி; 200 பேர் காயம்

கராச்சி, மே. 3  
கிழக்குப் பாகிஸ்தானில் இரு நாட்களுக்கு முன் வீசிய கடும் புயல் காரணமாக 25 பேர் உயிரிழந்தனர். இருநூற்றுக்கும் அதிகமானோர் காயமுற்றனர். பத்துக் கிராமங்கள் நாசமாகின. ஆயிரக்கணக்கானோர் வீடிழந்தனர்.

இருபது நிமிடம்வரை வீசிய இப்புயல் இவ்வித சேதத்தை விளைவித்ததாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. இப்பகுதியில் தந்திப்போக்கு வரத்துத் தொடர்புகள் துண்டிக்கப்பட்டுள்ளன.

## பீகார் வரட்சிநிலையை படமெடுப்பதற்கு கண்டனம்

புதுடில்லி, மே 3  
பீகாரில் நிலவி வரும் வரட்சிநிலையை வெளி நாட்டினர் டெலிவிஷன் படமெடுத்து வருவது பற்றி இந்திய கம்யூனிஸ்ட் கட்சித் தலைவர்திரு. டாங்கே பலத்த கண்டனம் தெரிவித்துள்ளார். இவ்விதம் அவர்கள் படம் எடுப்பதற்கு அனுமதியளிக்கக் கூடாதென அவர் அரசாங்கத்தைக் கேட்டுக் கொண்டார். மனிதனின் கஷ்டத்தில் சிலர் சொந்த லாபத்தைத் தேடிக்கொள்ள முயற்சிசெய்கிறார்களென்றும், இது கண்டிப்பாகத் தடைப்படுத்தப் படவேண்டுமெனவும் அவர் வற்புறுத்தியுள்ளார்.

## சந்திரனை படம்பிடிக்க புதிய செயற்கை கிரகம் இன்று அமெரிக்கா அனுப்புகிறது

கேப்கென்னடி, மே 3  
சந்திரனின் முன்புறத்தையும் பின்புறத்தையும் பரந்த முறையில் படம்பிடித்துக் காட்டவல்ல, சந்திரனைச் சுற்றி வட்டமிடும் செயற்கைக் கிரகம் ஒன்றினை பறக்க விடுவதற்கான ஆயத்தங்களை அமெரிக்கா செய்கிறது. இச்செயற்கைக்கிரகம் நாளை அனுப்பப்படவிருக்கிறது. சந்திரனைச் சுற்றி வட்டமிட்டு போதுமான தகவல்களைச் சேகரிக்க அமெரிக்கா அனுப்பி வைத்துள்ள கிரகங்களில் இது நான்காவதாகும். புதிதாக அனுப்பப்படவிருக்கும் செய்மதி, பூமியிலுள்ள அதிசக்திவாய்ந்த தூர திருஷ்டிக் கண்ணாடி மூலம் காணமுடியாத காட்சிகளை, பத்துமடங்கு அதிகமாகக் காண்பிக்கும். சந்திரனின் தெரியப்படாத பாகத்தை 90 விசதமும், நமக்குப் பார்க்கக்கூடியதாக விருக்கும் பாகத்தை 80 விசதமும் தெளிவாகக் காட்டும். இத்தகவலை தேசிய விமானவியல் வீன்வெளி நிர்வாகத்தைச் சேர்ந்த அதிகாரிகள் திங்கட்கிழமை வெளியிட்டனர். இதனால் சந்திரனைப்பற்றி இது காலவரை தெரியாத பல புதிய தகவல்கள் தெரிய வரும் என்றும் எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. இதற்குமுன்னர் அமெரிக்கா சந்திரனைச் சுற்றி வட்டமிட அனுப்பிவைத்த செயற்கைக் கிரகங்கள் சந்திரனின் மத்திய ரேகையை ஒட்டிய பிரதேசத்தை ஆராய்தன. சந்திரனில் மனிதன் இறங்க ஏதுவான 8 இடங்களை இவை தெரிவு செய்தன. 89 மணிநேரம் தொடர்ந்து பிரயாணம் செய்தபின்னர் இந்த செயற்கைக்கிரகம் 1650 மைல் உயரத்தில் சஞ்சாரம் செய்துபடங்களைப் பிடிக்கும். கணிசமான உயரத்தில் பறப்பதனால், அம்புலியின் மேற்றகையை அகன்ற கோணத்தில் படம்பிடிக்க இக்கருவிக்கு வசதியாயிருக்கும் முன்னர் ஏவப்பட்ட கோள்கள் குறுகிய உயரத்தில் சந்திரனை வட்டமிட்டமையினால் அகன்ற கோணப் படங்கள் சிடைக்கமுடியவில்லை. சந்திரனில் குழிபறித்து ஆராய்ச்சி செய்துகொண்டிருக்கும் சேர்வேயர் மூன்றை புதிதாக அனுப்பப்படவிருக்கும் செயற்கைக்கிரகம் கண்காணிக்கமாட்டாது. அக்கருவி 'புயற்சமுத்திரம்' என்றபகுதியில் செயற்படுகிறது.

## 'வெளியார் ஆக்கிரமிப்பை பாகிஸ்தான் நசுக்கும்'

அயூப்கான் உறுதி  
கராச்சி, மே 3  
வெளிநாட்டவரின் ஆக்கிரமிப்பை நசுக்கும் வல்லமையை இப்போது பாகிஸ்தான் கொண்டுள்ளதாக பாகிஸ்தான் ஜனாதிபதி அயூப்கான் அறிவித்துள்ளார்.

இந்திய ஜனாதிபதி தேர்தல் முடிவு இம்மாதம் 9-ந் திகதி அறிவிக்கப்படும். அதாவது வாக்குப்பதிவு முடிந்துமுன்று நாட்களுக்குப்பின் முடிவு அறிவிக்கப்படும். உபஜனாதிபதி தேர்தல் முடிவு இம்மாதம் 6-ந் திகதியே அறிவிக்கப்படும்.

## 'எல்லையில் அபாயம்'

இந்தியதுணை அமைச்சர் அறிவிப்பு  
ராய்ப்பூர், மே 3  
இந்தியாவின் எல்லைகளில் 1962ம் வருடத்தில் சீனாவுள் வளவுபடைகளைக் குவித்திருந்ததோ அதைப்போல இரண்டுமடங்கு படைகளை இப்போது குவித்திருக்கிறது. பாகிஸ்தான் 1965-ல் குவித்திருந்த படைகளைப்போல இரண்டுமடங்கு படைகளைக் குவித்திருக்கிறது. இரண்டு நாடுகளும் தனித்தனியாகவோ கூட்டாகவோ இந்தியாவைத் தாக்க சமயம்பார்த்துக்கொண்டிருக்கின்றன. இவ்வாறு மத்திய உள் துறை துணை மந்திரி திரு. வி.வி. சக்லா தெரிவித்துள்ளார்.

பத்திரிகையாளர் கிளப் ஒன்றிலேயே இதனை அவர் வெளியிட்டார். எந்த ஆக்கிரமிப்பையும் அது தனித்தனியாக வந்தாலும் சரி, கூட்டாக வந்தாலும் சரி சமாளிக்க இந்திய அரசாங்கம் தயாராக இருப்பதாகவும் அவர் கூறினார். மக்கள் ஐக்கியத்துடன் இருக்கவேண்டுமெனவும் அவர் கேட்டுக்கொண்டார்.

## தூரகிழக்கில் பிரிட்டிஷ் துருப்புக்கள் குறைக்கப்படும்

லண்டன், மே 3  
பிரிட்டிஷ் பாதுகாப்பு மந்திரி திரு. டெனிஸ் ஹிலே நேற்று முன்தினம் மக்கள் சபையில் விடுத்த அறிக்கை ஒன்றில் அடுத்த ஆண்டு ஏப்ரல் மாதத்திற்குள் தூரகிழக்கிலுள்ள பிரிட்டிஷ் துருப்புகளின் தொகையில் 20,000 வீரர்கள் வரை குறைக்கப்படுவது சாத்தியமெனத் தெரிவித்தார். சமீபத்தில் சிங்கப்பூரிலும், கோலாலம்பூரிலும் சிங்கப்பூர், மலாசிய அரசாங்கங்களுடன் நடத்திய பேச்சு வார்த்தைகள் சம்பந்தமாக அவர் எடுத்து விளக்கினார். அடுத்த இரண்டு அல்லது மூன்று ஆண்டுகளில் மேலும் படைகளைக் குறைப்பது பற்றியும் தாம் இந்த அரசாங்கங்களுடன் பூர்வாங்கப் பேச்சுக்களை அவர் நடத்தியதாகக் எடுத்துரைத்தார்.

# 'பாரதத்துடன் உறவு கொள்வதில் பாகிஸ்தான் காட்டும் அசிரத்தை'

## பாரத வெளியுறவு மந்திரி கருத்து

புதுடில்லி, மே 3  
'பாரதத்துடன் நல்லுறவு வைத்துக் கொள்வதில் பாகிஸ்தான் அக்கறை கொண்டிருக்கவில்லை' என பாரத வெளியுறவு மந்திரி திரு. சக்லா தெரிவித்துள்ளார். இந்தியன் யுனைட்டட் செய்திஸ்தாபனத்துக்கு அளித்த பேட்டியொன்றின் அடிப்படையில் பாரத வெளியுறவு மந்திரி திரு. சக்லா மேற்றகு உதவுவதாக இல்லையெனவும் திரு. சக்லா மேலும் தெரிவித்தார். இவ்வித நிலை இருந்த போதும் சமரச முயற்சிகை விடப்பட்டு விடவில்லையெனவும் பாகிஸ்தானுடன் பேச்சுவார்த்தை நடத்த பாரதம் எப்போதும் தயார் என்றும் அவர் எடுத்துக் கூறினார்.

## ஐரோப்பிய பொதுச் சந்தையில் பிரிட்டன் சேரமுடிவு வில்சன் விளக்கம்

லண்டன், மே 3  
ஐரோப்பிய பொதுச் சந்தையில் பிரிட்டன் சேர்ந்துகொள்வதென முடிவு செய்துள்ளது. இது சம்பந்தமான அரசாங்கத்தின் தீர்மானத்தை பிரிட்டிஷ் பிரதமர் திரு. வில்சன் நேற்று பார்லிமெண்டில் விளக்கிக்கூறினார். ரோம் ஒப்பந்தம் அவசியமான திருத்தங்களுடன் ஏற்றுக் கொள்ளப்படுமெனவும் ஐரோப்பிய பொதுச்சந்தையில் பிரிட்டன் சேர்வதென்ற முடிவு சரித்திர முக்கியத்துவம் வாய்ந்ததெனவும் திரு. வில்சன் மேலும் தெரிவித்தார். இந்த சந்தர்ப்பத்தில் காமன்வெல்த் நாடுகளின் நலன்கள் பாதுகாக்கப்படுவது அவசியம் எனவும் அவர் எடுத்துக்கூறினார்.

## 'தொழிலாளர் அரசியலில் சிக்காது பிரச்சனைகளைத் தீர்க்கவேண்டும்'

யாழ்ப்பாணம், வியாழன்  
"தொழிலாளரும் தொழில் சங்கங்களும் அரசியல் கட்சிகளின் வளர்ச்சிக்காகப் பயன்படுத்தப்படுவதுடன் அரசியல் கட்சித் தலைவர்களின் அபிவிருத்திகளை நிறைவேற்றவும் பயன்படுத்தப்படுகின்றனவே தவிர தொழிலாளர்களின் உரிமைகளைப் பெறும் விஷயத்தில் பெரும் ஏமாற்றமே யடைகின்றனர். இதனால் தொழிலாளர்களும் தொழிற் சங்கங்களும் அரசியலில் சிக்கிவிடாமல் தங்கள் பிரச்சனைகளை தாங்களே ஒன்றுபட்டு தீர்த்துக் கொள்ளவேண்டும்." இவ்வாறு ஐக்கிய இலங்கை ஸ்தலஸ்தாபன தொழிலாளர் சங்க யாழ்ப்பாணம் பிரித்தானியத் தலைவர்திரு. இ. ஐயம்பிள்ளை திருநெல்வேலியில் நடைபெற்ற மேதின விழாவில் பேசுகையில் குறிப்பிட்டார். அவர் தொடர்ந்து பேசுகையில் ஐக்கிய இலங்கை ஸ்தலஸ்தாபன தொழிலாளர் சங்க மாவட்டக்கிளையில் 15 கிளைச்சங்கங்கள் அங்கம் வகிப்பதாகவும் இவைகள் எந்த அரசியல் கட்சிச் சார்பற்றதாகவும். தொழிலாளர்களின் நலவுரிமைகளைப்பேணிப் பாதுகாப்பதில் மிகவும் முன்னணியில் விளங்குவதாகவும் குறிப்பிட்டார். யாழ்ப்பாணம் பிரதிநிதி திரு. க. குமாரசாமி பேசுகையில் தொழிலாளர் தம் உரிமைகளைப் பெற போராட வேண்டியேற்படும் என்றும் வாழ்க்கைச் செலவு அதிகரித்து வரும் இந்த நேரத்தில் தொழிலாளர் அரசியல்கட்சி தொடர்பற்றவர்களாக ஒன்றுபட்டு ஒரே அணியில் திரளவேண்டுமென்றும் குறிப்பிட்டார். கூட்டத்தில் பின்வரும் தீர்மானங்கள் நிறைவேற்றப்பட்டன. இலங்கையில் நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கும் இலங்கைக் கர்ப்புறுதிக் கூட்டுத் தாபனவேலை நிறுத்தத்தைச் சமரசமாகத் தீர்த்து வைக்கவேண்டும். அரிசி வெட்டிமூலம் தொழிலாளர் [4-ம் பக்கம் பார்க்க]





